

microlife

Sonic Electric Toothbrush

Clean S5

EN USER MANUAL



Please carefully read and consult the user manual before use and keep it for future reference.

Thank you for choosing Sonic Electric Toothbrush Microlife Clean S5 as your oral health care assistant.

Sonic Electric Toothbrush Microlife Clean S5 is an advanced electric toothbrush designed for effective and gentle cleaning of teeth, interdental spaces, gum massage polish of the teeth.

The sonic vibration motion technology allows you to reach the surface of the tooth even in the most hard-to-reach places.

The toothbrush has 5 modes:

- **Clean mode** – high speed oscillating toothbrush bristles can easily remove tartar and destroy hidden bacteria on the tooth surface and everywhere.
- **Sensitive mode** – gentle frequency targeting of sensitive teeth and gums.
- **Massage mode** – very gentle frequency of stimulation and massage of teeth and gums.
- **White mode** – switching between cleaning and polishing modes continuously helps to whiten and maintain the surface of teeth.
- **Polish mode** – ultra high frequency power swing to polish and brighten teeth.

Each mode works for 2 minutes. It is recommended to initially select one of the operating modes and remain in it until the end of the procedure

- Sonic Electric Toothbrush Microlife Clean S5 key functions:
- Wireless charging.
 - IPX7 water ingress protection.
 - Five operating modes for effective and gentle cleaning of teeth.

SAFETY INSTRUCTIONS

Please carefully read and consult the user manual before use and keep it for future reference.

WARNING!

- This device is equipped with built-in rechargeable battery. Do not throw it into fire, do not heat it up, and do not use or leave the device in places with high air temperature.
- Keep away from water or other liquids when charging.
- Keep the product away from strong electromagnetic field when charging.

- If any malfunctions are detected, stop using the device and contact a specialized service center. Do not attempt to repair the device yourself. All repairs must be carried out by an authorized service center. Unprofessional repairs may result in damage to the device, injury, and property damage.
- Do not disassemble the device.
- Only authorized service center personnel can replace the battery, unauthorized personnel are not allowed to disassemble the product.

- The manufacturer shall be not liable for any damage or loss caused by non-observance of safety instructions, improper or unintended use of the device.
- Do not use water higher than 40° C or acid cleaning solution to clean the brush handle, charging cable, power cord and adapter, the adapter is strictly prohibited in water.
- Before cleaning the charging device, be sure to pull out the adapter from the socket, otherwise it may cause electric shock.

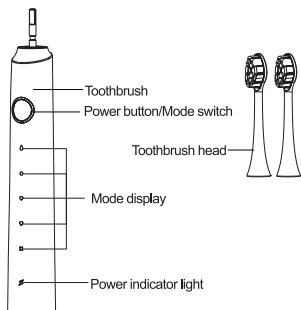
CAUTION!

- The toothbrush is not a toy and is not intended for play. Sonic Electric Toothbrush Microlife Clean S5 contains small parts which can be swallowed by children. For safety reasons, this device may not be used by children, persons with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children should not use this product without adult supervision. Keep the product and cable out of the reach of children.
- Please check the product for obvious damage before each use. If the toothbrush is damaged or seriously dropped, please stop using it.
- Do not charge in the bathroom or humid environment, and do not charge this product for a long time to avoid unnecessary dangers.
- Basic precautions must always be observed when using any electrical device.

PRECAUTION!

- This device is intended only for household use. Do not use the device for purposes other than intended. Use the device only for the purposes described in this User Manual. The use of the device for purposes other than those specified in this manual is considered as a violation of the operation rules.
- During the first days of using the toothbrush, you may feel irritation or tingling in the tooth area, and you may experience some bleeding or discomfort in the gum area due to the high-speed vibration of the bristles. In general, bleeding should stop after a few days. Should it persist after two weeks, please consult your dentist or dental hygienist.
- Consult your dentist before using a toothbrush if any of the following concerns:
 - sensitive teeth or gums;
 - recent periodontal or dental surgery;
 - undergoing treatment for oral problems.
- Stop using the product or consult your dentist if you experience any discomfort or pain while using the sonic toothbrush.
- If your toothpaste contains peroxide, sodium bicarbonate, or other bicarbonate (a common ingredient in whitening toothpaste), be sure to clean the brush head with water after each use to prevent any plastic breakage.
- The toothbrush is a personal hygiene product and must be used individually.
- Do not press the brush too hard on your teeth and gums.
- The product is intended for indoor use only. Keep it out of direct sunlight and store it at room temperature or in a dry and ventilated place.
- Never place or insert any object into the charging port of the product.
- Do not connect the charger to the mains with wet hands.
- Only connect the charger to an electrical mains supply with the required parameters specified in this manual.
- Switch off the device after each use.
- The toothbrush head should be replaced every 3 months or more frequently when the bristles become worn out.
- Use only brush heads recommended by the manufacturer.

DEVICE DESCRIPTION



COMPLETE SET

Sonic Electric Toothbrush Microlife Clean S5 (handle) – 1 pc.
Replaceable brush head* – 2 pcs
(ultra-thin – 1 pc, medium – 1 pc).
Charging base – 1 pc.
User manual – 1 pc.
Storage – 1 pcs.

*Ultra-thin brush head consist of specially designed ultra-thin bristles less than 0.01 mm for superior cleaning of hard-to-reach areas, inc. between teeth, efficiently sweeping away food and plaque. Medium brush head consist of high-density bristles with tap rounding treatment brush wire. This ensures thorough cleaning without harming the gums.

The toothbrush head should be replaced every 3 months or more frequently when the bristles become worn out.

BASIC SPECIFICATION

Type	Sonic Electric Toothbrush
Model	Microlife Clean S5
Dimensions (L x W x H), mm	245 x 26 x 26
Weight, g	86
Maximum vibration frequency (movements per minute)	~42000
Rated Voltage / Power (Charging Base)	USB 5.0V --- 3.0W
Battery type / Power source	Battery IMR 14500, 500 mAh 3.7 V
Charging Time	Wireless charging approximately 9 hours
Waterproof rating	IPX7
Storage conditions*	From +5°C to +45°C with relative humidity up to 65%
Transport conditions*	From -10°C to +50°C with relative humidity up to 75%
Operation conditions	From +15°C to +35°C with relative humidity up to 65%
Stiffness bristles	Ultra-Soft Bristles, Medium Bristles

WARNING!

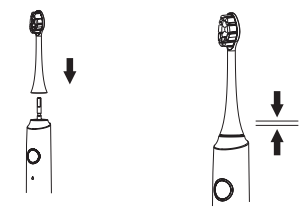
*After transportation or storage at low temperatures, it is necessary to keep the device at room temperature for at least 2 hours before switching on.

STARTING TO USE

Read the user manual carefully before using the device and keep it for future reference.

- This product has a one-button start system, including ON/OFF, mode switching.
- 2 minutes intelligent timer: after using any mode for 2 minutes, the toothbrush automatically turns OFF.
- 30 seconds zone change reminder: pause 0.3s every 30 seconds for each mode.
- To switch modes, press and hold the Power Button pressed for 5 seconds to switch modes. After 5 seconds from the moment the toothbrush starts working, press the Power Button if you want to turn off the device.

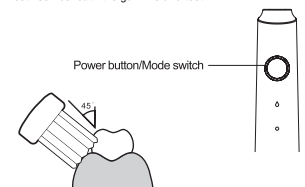
1. Align the front part of the toothbrush head with the front part of the toothbrush handle.
2. Install the toothbrush head on the metal shaft (there will be a small gap between the two components, to prevent the brush head from colliding with the main engine during work, so that the motor has more powerful power).



3. Dampen the bristles and apply some toothpaste to the bristles.



4. Gently press the Power Button to turn ON the toothbrush. Place the toothbrush bristles against gum line at a slight angle (45 degrees), moving gently in circular motion from gum line, pressing gently to make the bristles reach the area between beneath the gumline and teeth.



This product has an intelligent memory function, which automatically enters the previous usage mode when activated next time.

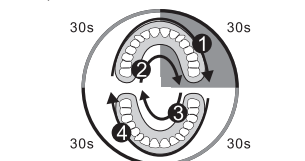
The toothbrush has 5 modes:

- **Clean mode** – high speed oscillating toothbrush bristles can easily remove tartar and destroy hidden bacteria on the tooth surface and everywhere.
- **Sensitive mode** – gentle frequency targeting of sensitive teeth and gums.
- **Massage mode** – very gentle frequency of stimulation and massage of teeth and gums.
- **White mode** – switching between cleaning and polishing modes continuously helps to whiten and maintain the surface of teeth, making teeth as white as porcelain.
- **Polish mode** – ultra high frequency power swing to polish and brighten teeth.

Each mode works for 2 minutes. To switch modes, use the Power Button.

5. Brush your teeth with small back and forth motion so the bristles reach between the teeth, continue this motion throughout your brushing cycle. Move up and down, do not press hard or scrub.

6. Start brushing from area 1, then move to the next area so the bristles reach between the teeth, continue this motion according to dentists' recommendations. After every 30 seconds, the brush takes a short pause of 1–2 seconds, thus reminding you to change the cleaning area. After the 2nd minute, the brush turns off.



7. Rinse the toothbrush head under a stream of water for a few seconds after each use. After cleaning the brush head, place the toothbrush in dry, cool and ventilated, dry place. If necessary, wipe all surfaces with a soft cloth. Do not use sharp objects for cleaning.



WARNING!

- Do not put the heads and the handle in the dishwasher.
- Do not wash the device in boiling water.

CHARGING DESCRIPTION

1. Please check the power supply voltage and the power socket are safe and normal and the voltage adaptation.
2. Please make sure that the USB cable is dry, the charging plug is free from water stains and damage and then plug power supply under safe conditions.

3. When using an electric toothbrush for the first time, please turn on the electric toothbrush first. In case of low or no power, please fully charge the electric toothbrush first.

BATTERY INDICATOR DESCRIPTION

Indicator status during discharge	Description
Indicator ON	Standby Modes
Red indicator ON	Low battery, please charge in time
Indicator not ON	Ultra low battery, products cannot work normally

Indicator status during charging	Description
Red indicator ON	On charging
Indicator turns from red to green	Finished charging

WARNING!

- Please pay attention to the status of the battery indicator during use.
- Please charge in time when the battery is low.

If you have not used the electric toothbrush for a long time, please charge the toothbrush when you use it again to ensure safe charging, which is conducive to improving the service life of the product.

If the product is not charged for a long time, the indicator light may not immediately light up during charging, which is a normal situation. Generally, it needs to be pre charged for 30 minutes before the indicator light can work properly.

TROUBLESHOOTING

Problem description	Possible cause	Solution
The toothbrush does not turn on	Low battery power	Charge the toothbrush
Weak vibration of the brush head	Low battery power	Charge the toothbrush

DISPOSAL

- This symbol on the product or its package means that this product does not fall under the category of domestic waste.
- Proper disposal of the device will prevent adverse environmental and human health effects.
- To protect the environment, the device must not be disposed of together with domestic (household) waste. Disposal shall be provided in accordance with local regulations.
- The device must be disposed of in accordance with the EU Directive 2012/19/EU WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment).

If you have any questions, please contact the local public utility responsible for waste disposal.

APPLIED STANDARD

Sonic Electric Toothbrush Microlife Clean S5 complies with:

- Directive 2014/30/EU EMC;
- Directive 2011/65/EU RoHS with its Amendments (EU) 2015/863.

LIST OF SYMBOLS

Symbol	Description
CE	CE marking, Conformité Européenne (European Conformity). This symbol means that the device fully complies with applicable European Union Acts and European technical conformity
WEEE	WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment Directive). The symbol on the product or its package means that this product does not fall under the category of domestic waste. To avoid possible harm to the environment and human health, separate such wastes from others and dispose of them in accordance with accepted standards.
Manufacturer	Manufacturer
Date of manufacture	Date of manufacture
Consult User Manual before use	Consult User Manual before use
Class II equipment. Protection against electric shock	Class II equipment. Protection against electric shock
Not suitable for children under 3 years. The device is not a toy and is not intended for games	Not suitable for children under 3 years. The device is not a toy and is not intended for games
Ingress protection degree provided by IEC 60529	Ingress protection degree provided by IEC 60529
IPX7	IPX7
Indicates the entity importing the medical device into the locale	Indicates the entity importing the medical device into the locale

WARRANTY INFORMATION

The warranty period of this product is 2 years from the date of sale, providing that all operation conditions specified in this User Manual are strictly observed. The warranty is valid only on presentation of the sales receipt and the warranty card completed by the authorized dealer. The warranty does not apply to consumables, constituent parts and components, such as battery, package, etc.

Warranty and free maintenance service are not provided in case of:

- violation of User Manual.
- damage caused by intentional or erroneous actions of the consumer due to improper or negligent handling;
- evidence of mechanical impact, dents, cracks, chips, etc. on the device housing, evidence of opening the device, disassembly, unauthorized repair, ingress of moisture, exposure to aggressive agents or any other unauthorized alterations of the device, and in other cases of violation of storage, cleaning, transportation and operation rules specified in this User Manual.
- ingress of oils, dust, insects, liquids and other foreign objects inside the device.

Follow the instructions precisely to ensure reliable and long-term operation of the device.

In case of abnormal operation of the device, please contact your retailer or Customer Service.

The manufacturer reserves the right to make alterations in the design of the device.

WARNING!

- Do not try to repair the device yourself – this will void the warranty.
- The device alterations without the manufacturer's permission will void the warranty.
- For repair and maintenance, please contact a specialized after-sales service.

Manufacturer: Shenzhen Samo Technology Co., Ltd., 2F Building No. 3, He Sheng Park, He Ping District, Fu Hai Street Bao'an, Shenzhen, 518000 P.R.C

Importer in the EU: Samocontrol Ltd, 2/6 Konstantin Velichkov St., Plovdiv 4000, Bulgaria

Microlife is a registered trademark of Microlife AG, Switzerland.

UM-S5-09082024-01

Version: 2024-W33



GUARANTEE CARD

ГАРАНЦИОННА КАРТА

Sonic Electric Toothbrush Microlife Clean S5

Serial number
Фабричен №

Date of Purchase
Дата на покупката

Name of Salesperson
Трите имена на продавача

Signature of Salesperson
Подпис на продавача

The set completeness and operation of the device are tested in the presence of the buyer.

Окомплектовката и работата на устройството се проверяват в присъствието на купувача.

Signature of Purchaser
Подпис на купувача

Name of Purchaser
Трите имена на купувача



ATTENTION! This warranty is valid only if documents are filled in properly.

ВНИМАНИЕ! Настоящата гаранция е валидна само при правилно попълнени документи.



Applications to service and repair center
Молба към техническия център за обслужване и ремонт

1 DATE / ДАТА _____

REASON / ПРИЧИНА _____

RECOMMENDATIONS / ПРЕПОРЪКИ _____

2 DATE / ДАТА _____

REASON / ПРИЧИНА _____

RECOMMENDATIONS / ПРЕПОРЪКИ _____

microlife

Sonic Electric Toothbrush

Звукова
електрическа четка
за зъби

Clean S5

РЪКОВОДСТВО
ЗА ПОТРЕБИТЕЛЯ



Моля, прочетете внимателно ръководството за потребителя преди употреба и го запазете за бъдещи справки.

Благодарим ви, че избрахте звуковата електрическа четка за зъби Microlife Clean S5 за свой помощник в грижата за устната кухина.

Звукова електрическа четка за зъби Microlife Clean S5 е усъвършенствана електрическа четка за зъби, предназначена за ефективно и нежно почистване на зъбите, междузъбните пространства, масаж на венците и полиране на зъбите.

Технологията за звуково вибрационно движение ви позволява да почиствате повърхността на зъба дори на най-труднодостъпните места.

Четката за зъби има 5 режима:

- Режим на почистване **«Clean»** – високоскоростните осцилиращи влакна на четката за зъби могат лесно да премахнат зъбния камък и бактерии по повърхността на зъбите, вкл. На труднодостъпните места.
- Режим **«Sensitive»** – за нежно почистване на чувствителни зъби и венци.
- Режим **«Massage»** – много нежна честота на работа за масаж на зъбите и венците.
- Режим **«White»** – този режим помага за избяване на повърхността на зъбите.
- Режим **«Polish»** – ултрависокочестотна мощност за полиране и блестящи зъби.

Всеки режим работи в продължение на 2 минути. След всеки 30 секунди четката прави кратка пауза от 1–2 секунди, като по този начин ви подсеща да смените зоната на почистване. След 2-рата минута четката се изключва.

Препоръчително е първоначално да изберете един от режимите на работа и да останете в него до края на процедурата.

Ключови функции на звуковата електрическа четка за зъби Microlife Clean S5:

- Безжично зареждане.
- Защита от проникване на вода IPX7.
- Пет режима на работа за ефективно и нежно почистване на зъбите.

ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Моля, прочетете внимателно ръководството за потребителя преди употреба и го запазете за бъдещи справки.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

- Ттова устройство е оборудвано с вградена акумулаторна батерия. Не го ухвърляйте в огън, не го нагрявайте и не използвайте или оставете устройството на места с висока температура на въздуха.
- При зареждане пазете от вода или други течности.
- Когато зареждате продукта, го държете далеч от силно електромагнитно поле.
- Ако бъдат открити неизправности, спрете да използвате устройството и се обърнете към специализиран сервизен център. Не се опитвайте да ремонтирате устройството сами. Всички ремонти трябва да се извършват от оторизиран сервизен център. Непрофесионалните ремонти могат да доведат до повреда на устройството, нараняване и материални щети.

- Не разглобявайте устройството.
- Само персонал на оторизиран сервизен център може да подмени батерията. На неотизирания персонал не е позволено да разглобява продукта.
- Производителят не носи отговорност за каквито и да било щети или загуби, причинени от неспазване на инструкциите за безопасност, неправилна или не-преднамерена употреба на устройството.
- Не използвайте вода с температура по-висока от 40°С или киселинен почистващ разтвор за почистване на дръжката на четката, кабела за зареждане, захранващия кабел и адаптера, адаптерът е строго забранен във вода.
- Преди да почистите устройството за зареждане, не забравяйте да извадите адаптера от контакта, в противен случай може да предизвикате токов удар.

ВНИМАНИЕ!

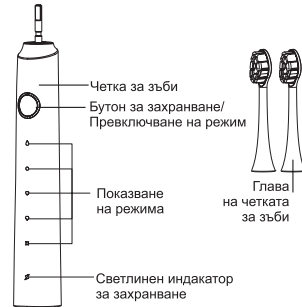
- Четката за зъби не е играчка и не е предназначена за игра. Звуковата електрическа четка за зъби Microlife Clean S5 съдържа малки части, които могат да бъдат поглънати от деца. От съображения за безопасност този уред не може да се използва от деца, лица с намалени физически, сетивни или умствени способности или с липса на опит и познания, освен ако не са получили надзор или инструкции относно използването на уреда по безопасен начин и не разбират свързаните с това опасности. Децата не трябва да използват този продукт без надзора на възрастен. Съхранявайте продукта и кабела на място, недостъпно за деца.
- Моля, проверявайте продукта за видими повреди преди всяка употреба. Ако четката е повредена или сериозно изпунсната, моля, спрете да я използвате.
- Не зареждайте в банята или във влажна среда и не зареждайте този продукт дълго време, за да избегнете ненужни опасности.
- Винаги трябва да се спазват основните предпазни мерки при използването на всяко електрическо устройство.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

- Това устройство е предназначено само за домашна употреба. Не използвайте устройството за цели, различни от предвидените. Използвайте устройството само за целите, описани в това ръководство за потребителя. Използването на устройството за цели, различни от посочените в това ръководство, се счита за нарушение на правилата за експлоатация.
- През първите дни от използването на четката за зъби може да почувствате дразнене или изтръпване в областта на зъбите, както и известно кървене или дискомфорт в областта на венците поради високоскоростните вибрации на влакната. По принцип кървене-то трябва да спре след няколко дни. Ако то продължи и след две седмици, моля, консултирайте се с вашия зъболекар или дентален хигиенист.
- Консултирайте се със зъболекаря си, преди да използвате четката за зъби, ако имате някои от следните проблеми:
 - чувствителни зъби или венци;
 - скоростна пародонтална или стоматологична операция;
 - лечение на проблеми в устната кухина.
- Спрете да използвате продукта или се консултирайте със зъболекаря си, ако изпитвате дискомфорт или болка, докато използвате звуковата четка за зъби.
- Ако пастата या за зъби съдържа пероксид, натриев бикарбонат или друг бикарбонат (често срещана съставка в избелващите паста за зъби), не забравяйте да почиствате главата на четката с вода след всяка употреба, за да предотвратите счупване на пластмасата.
- Четката за зъби е продукт за лична хигиена и трябва да се използва индивидуално.
- Не притискайте прекалено силно четката към зъбите и венците.
- Продуктът е предназначен за употреба само на закрито. Пазете го от пряка слънчева светлина и го съхранявайте на стайна температура или на сухо и проветриво място.
- Никога не поставяйте и не вкарвайте никакви предмети в порта за зареждане на продукта.
- Не свързвайте зарядното устройство към електрическата мрежа с мокри ръце.

- Свързвайте зарядното устройство само към електрическа мрежа с необходимите параметри, посочени в настоящото ръководство.
- Изключвайте устройството след всяка употреба.
- Главата на четката за зъби трябва да се сменя на всеки 3 месеца или по-често, когато косъмчетата се износят.
- Използвайте само глави за четки, препоръчани от производителя.

ОПИСАНИЕ НА УСТРОЙСТВОТО



КОМПЛЕКТ

Звукова електрическа четка за зъби Microlife Clean S5 (дръжка) – 1 бр.
Сменяема глава на четката* – 2 броя (утрапъгнка – 1 бр, средна – 1 брой).
Основа за зареждане – 1 бр.
Ръководство за потребителя – 1 бр.
Съхранение -1 бр.

*Утрапъгнката глава на четката се състои от специално проектирани утрапъгнати косъмчета, по-малки от 0,01 мм, за отлично почистване на труднодостъпните места, включително между зъбите, като ефективно отстранява храната и плаката. Средната глава на четката се състои от влакна с висока плътност и заоблена отворе лебедна четка. Това осигурява цялостно почистване, без да се увреждат венците.

Главата на четката за зъби трябва да се сменя на всеки 3 месеца или по-често, когато косъмчетата се износят.

ОСНОВНА СПЕЦИФИКАЦИЯ	
Тип	Звукова електрическа четка за зъби
Модел	Microlife Clean S5
Размери (ДxШxВ), мм	245 x 26 x 26
Тегло, g	86
Максимална честота на вибрациите (движения в минута)	~42000
Номинално напрежение / мощност (база за зареждане)	USB 5.0V === 3.0W
Тип батерия / източник на захранване	Батерия IMR 14500, 500 mAh 3,7 V
Време за зареждане	Безжично зареждане за около 9 часа
Клас на водостойчивост	IPX7
Условия на съхранение*	От +5°C до +45°C с относителна влажност до 65%
Условия за транспортиране*	От -10°C до +50°C с относителна влажност до 75%
Условия на работа	От +15°C до +35°C с относителна влажност до 65%
Твърдост на четините	Изключително меки четки, средни четки

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

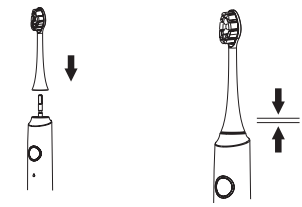
*След транспортиране или съхранение при ниски температури е необходимо да поддържате устройството на стайна температура поне 2 часа, преди да го включите.

УПОТРЕБА

Прочетете внимателно ръководството за потребителя, преди да използвате устройството, и го запазете за бъдещи справки.

- Този продукт има система за стартиране с един бутон, включително включване/изключване, превключване на режим.
- Интелигентен таймер за 2 минути: след като използвате който и да е режим в продължение на 2 минути, четката за зъби автоматично се изключва.
- 30-секундно напомняне за смяна на зоната: пауза от 0,3 секунди на всеки 30 секунди за всеки режим.
- За да превключите режимите, натиснете и задържете натиснат бутон за захранване за 5 секунди, за да превключите режимите. След 5 секунди от момента, в който четката за зъби започне да работи, натиснете бутон за захранване, ако искате да изключите устройството.

1. Подравнете предната част на главата на четката за зъби с предната част на дръжката на четката за зъби.
2. Монтирайте главата на четката за зъби върху металния кап. Между двата компонента ще има малко разстояние. Разстоянието позволява на главата на четката да избира правилно.



3. Навлажнете косъмчетата и нанесете малко паста за зъби върху тях.



4. Натиснете внимателно бутон за захранване, за да включите четката за зъби. Поставете косъмчетата на четката за зъби срещу линията на венците под лек ъгъл (45 градуса), като се движите внимателно с кръгови движения от линията на венците, натискайки леко, за да достигнат косъмчетата до зоната между под линията на венците и зъбите.



Този продукт има интелигентна функция за памет, която автоматично влиза в предпазния режим на употреба, когато се активира следващия път.

Четката за зъби има 5 режима:

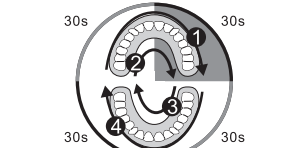
- Режим на почистване **«Clean»** – високоскоростните осцилиращи влакна на четката за зъби могат лесно да премахнат зъбния камък и бактерии по повърхността на зъбите, вкл. На труднодостъпните места.
- Режим **«Sensitive»** – за нежно почистване на чувствителни зъби и венци.
- Режим **«Massage»** – много нежна честота на работа за масаж на зъбите и венците.
- Режим **«White»** – този режим помага за избяване на повърхността на зъбите.
- Режим **«Polish»** – ултрависокочестотна мощност за полиране и блестящи зъби.

Всеки режим работи в продължение на 2 минути. За да превключите режимите, използвайте бутона за захранване. След всеки 30 секунди четката прави кратка пауза от 1–2 секунди, като по този начин ви подсеща да смените зоната на почистване. След 2-рата минута четката се изключва.

Препоръчително е първоначално да изберете един от режимите на работа и да останете в него до края на процедурата.

5. Почистете зъбите си с малки движения напред-назад, така че косъмчетата да достигнат между зъбите, като продължите това движение през целия цикъл на миене. Движете се нагоре и надолу, не натискайте силно и не търкайте.

6. Започнете да четкате от зона 1, след което преминете към следващата зона, както е показано на снимката. Всяка област трябва да се четка в продължение на 30 секунди. Според препоръките на зъболекарите най-доброто време за миене на зъбите е 2 минути.



7. След всяка употреба изплаквайте главата на четката за зъби под струя вода за няколко секунди. След като почистите главата на четката, поставете четката за зъби на сухо, хладно и проветриво, сухо място. Ако е необходимо, избършете всички повърхности с мека кърпа. Не използвайте остри предмети за почистване.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

- Не поставяйте главите и дръжката в съдомиялна машина.
- Не миете устройството във вряща вода.

ЗАРЕЖДАНЕ

1. Моля, проверете дали захранващото напрежение и контактът са безопасни и нормални, както и дали напрежението е адаптирано.

2. Моля, уверете се, че USB кабелът е сух, че щепселът за зареждане не е зацапан с вода и не е повреден, и след това включете захранването при безопасни условия.

3. Когато използвате електрическа четка за зъби за първи път, моля, първо включете електрическата четка за зъби. В случай на ниско ниво на захранване или липса на такова, моля, първо заредете напълно електрическата четка за зъби.

ОПИСАНИЕ НА ИНДИКАТОРА ЗА БАТЕРИЯТА

Състояние на индикатора по време на разтоварване	Описание
Включен индикатор	Режими на готовност
Червен индикатор ON	Слаба батерия, моля, заредете я навреме
Индикаторът не е включен	Изключително слаба батерия, продуктите не могат да работят нормално

Състояние на индикатора по време на зареждане	Описание
Червен индикатор ON	При зареждане
Индикаторът преминава от червено в зелено	Завършено зареждане

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

- По време на употреба обърщайте внимание на състоянието на индикатора на батерията.
- Моля, зареждайте своевременно, когато батерията е изтощена.

Ако не сте използвали електрическата четка за зъби дълго време, моля, заредете четката за зъби, когато я използвате отново, за да осигурите безопасно зареждане, което допринася за подобряване на експлоатационния живот на продукта.

Ако продуктът не е бил зареждан дълго време, индикаторът може да не светне веднага по време на зареждане, което е нормално. Обикновено е необходимо да се зареди предварително за 30 минути, преди светлинният индикатор да заработи правилно.

ОТСТРАНЯВАНЕ НА НЕИЗПРАВНОСТИ

Описание на проблема	Възможна причина	Решение
Четката за зъби не се включва	Слабо захранване на батерията	Зареждане на четката за зъби
Слаба вибрация на главата на четката	Слабо захранване на батерията	Зареждане на четката за зъби

ИЗХВЪРЛЯНЕ

Този символ върху продукта или неговата опаковка означава, че този продукт не попада в категорията на битовите отпадъци.

- Правилното изхвърляне на устройството ще предотврати неблагоприятни последици за околната среда и човешкото здраве.
- За да се опази околната среда, устройството не трябва да се изхвърля заедно с битови отпадъци. Изхвърлянето трябва да се извършва в съответствие с местните разпоредби.

Устройството трябва да бъде изхвърлено в съответствие с Директива 2012/19/ЕС за отпадъците от електрическо и електронно оборудване (WEEE).

Ако имате какъкви въпроси, моля, свържете се с местната обществена служба, която отговаря за изхвърлянето на отпадъци.

ПРИЛАГАН СТАНДАРТ

- Звуковата електрическа четка за зъби Microlife Clean S5 е в съответствие с:
 - Директива 2014/30/ЕС EMC;
 - Директива 2011/65/ЕО RoHS с нейните изменения (ЕС) 2015/863.

СПИСЪК НА СИМВОЛИТЕ

Символ Описание

Маркировка CE. Conformité Européenne (Европейско съответствие). Този символ означава, че устройството напълно съответства на приложимите актове на Европейския съюз и на европейското техническо съответствие.

WEEE (Директива за отпадъците от електрическо и електронно оборудване). Символът върху продукта или неговата опаковка означава, че този продукт не попада в категорията на битовите отпадъци. За да избегнете възможни вреди за околната среда и човешкото здраве, отделяйте тези отпадъци от другите и ги изхвърляйте в съответствие с приетите стандарти.

Производител

Дата на производство

Консултирайте се с ръководството за потребителя преди употреба

Оборудване от клас II. Защита от токов удар

Символ Описание

Не е подходящ за деца под 3 години. Устройството не е играчка и не е предназначено за игри

IPX7 Степен на защита от навлизане, предвидена в IEC 60529

Посочва структурата, която внася медицинското изделие в местността

ГАРАНЦИОННА ИНФОРМАЦИЯ

Гаранционният срок на този продукт е 2 години от датата на продажба, при условие че се спазват стриктно всички условия за експлоатация, посочени в това ръководство за потребителя. Гаранцията е валидна само при представяне на касовата бележка за продажбата и гаранционната карта, попълнена от оторизирания търговец. Гаранцията не важи за консумативи, като глави за четката, съставни части и компоненти, като батерия, зарядно, опаковка и др.

Гаранцията и безплатната поддръжка не се предоставят в случай на:

- нарушение на ръководството за потребителя.
- щети, причинени от умислени или погрешни действия на потребителя, дължащи се на неправилно или небрежна употреба на продукта;
- следи от механични удари, вдлъбнатини, пукнатини, стружки и др. по корпуса на устройството, следи от отваряне на устройството, разглобяване, неразрешен ремонт, проникване на влага, излагане на агресивни агенти или други неразрешени промени в устройството, както и в други случаи на нарушаване на правилата за съхранение, почистване, транспортиране и експлоатация, посочени в настоящото ръководство за потребителя.
- проникване на масла, прах, насекоми, течности и други чужди тела във вътрешността на устройството.

Спазвайте точно инструкциите, за да осигурите надеждна и продължителна работа на устройството.

В случай на неочаквана работа на устройството, моля, свържете се с оторизираните сервизни центрове на вносителя:

НАЦИОНАЛЕН СЕРВИЗЕН ЦЕНТЪР ЗА МЕДИЦИНСКА ТЕХНИКА

гр. Пловдив, ул. Константин Величкови №2, Рилон център, ет.1, офис 1. Тел.: 0894 415 157. Работно време: 8:30-12:30 / 13:30-17:30ч. /понеделник – петък/

НАЦИОНАЛЕН СЕРВИЗЕН ЦЕНТЪР ЗА МЕДИЦИНСКА ТЕХНИКА

гр. София, ул. Академик Никола Обрешков №3а. Тел.: 0894 415 162. Работно време: 8:30-12:30 / 13:30-17:30ч. /понеделник – петък/

Производителът си запазва правото да прави промени в дизайна на устройството.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

- Не се опитвайте да ремонтирате устройството сами – това води до отпадане на гаранцията.
- Промените в устройството без разрешението на производителя водят до прекратяване на гаранцията.
- За ремонт и поддръжка се обърнете към оторизиран специализиран сервиз за следпродажбено обслужване.

Производител: Shenzhen Samo Technology Co., Ltd., 2F Building No. 3, He Sheng Park, He Ping District, Fu Hai Street Bao'an, Shenzhen, 518000 P.R.C

Вносител в ЕС: Самоконрол ООД, Пловдив 4000, България, ул. Константин Величков 2, офис 6

Microlife е регистрирана търговска марка на Microlife AG, Швейцария.

UM-S5-09082024-01
Version: 2024-W33

